

Potty **TRAINING TOILET**

/ Töpfchen TRAINING TOILET

/ Vasino TRAINING TOILET

/ Potty TRAINING TOILET

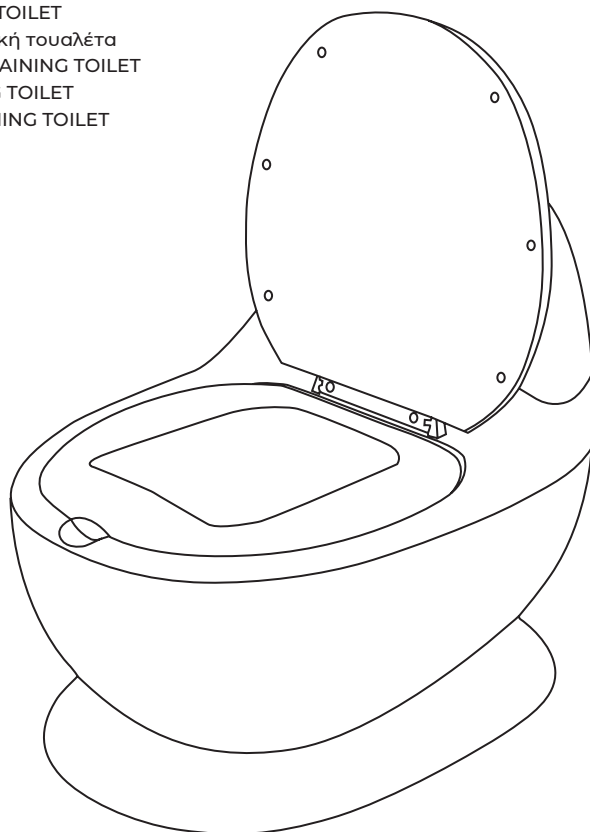
/ Orinal TRAINING TOILET

/ Γιογιό εκπαιδευτική τουαλέτα

/ Nočna posoda TRAINING TOILET

/ Kahlica TRAINING TOILET

/ Нокширче TRAINING TOILET



Free**ON**



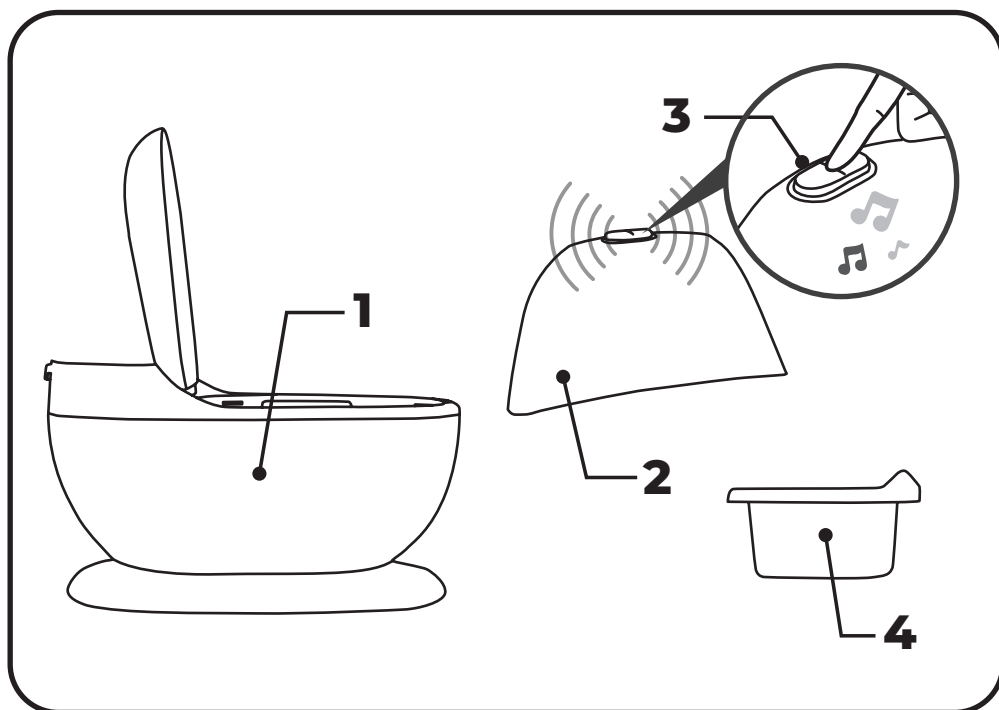
Welcome to our family

Our mission is to create products that help you build a loving and carefree family environment and ensure a safe and happy childhood for your little ones. Let the quality and fashionable products provide a wonderful parenting experience, full of joy and magical moments.

Your FreeON

FreeON

freeonbaby.com



EN

1. Potty base
2. Tank
3. Sound modul
4. Pot

FR

1. Base du pot
2. Réservoir
3. Unité de son
4. Pot

SI

1. Osnova
2. Kotliček
3. Glasbeni modul
4. Posoda

DE

1. Töpfchen
2. Spülkasten
3. Musik-Modul
4. Auffangschale

ES

1. Base
2. Tanque
3. Módulo de música
4. Contenedor

HR

1. Osnova
2. Spremnik
3. Glazbeni modul
4. Posuda

IT

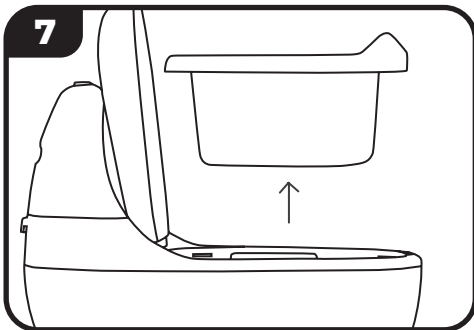
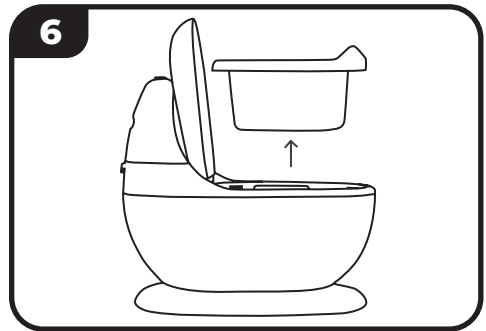
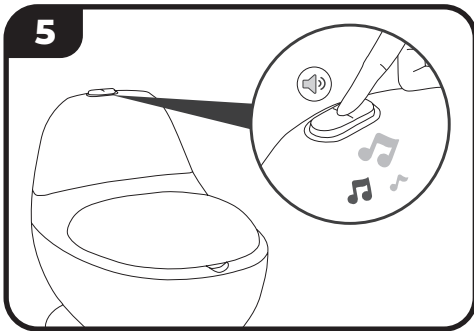
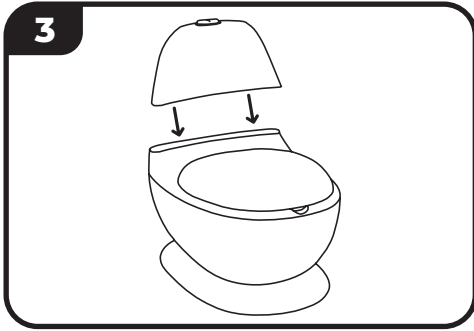
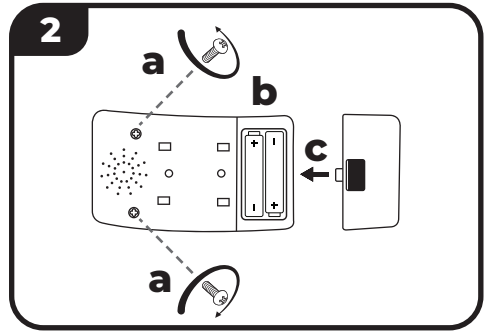
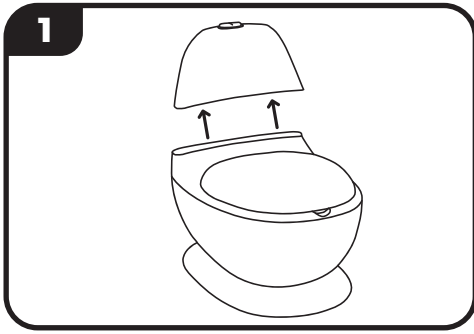
1. Base
2. Cassetta
3. Modulo musicale
4. Vaschetta

GR

1. Βάση γιογιό
2. Καζανάκι
3. Ηχητική μονάδα
4. Δοχείο

MK

1. Вц школка
2. Казанче
3. Модул за звук
4. Казанче за вода





IMPORTANT! READ THE INSTRUCTIONS AND WARNINGS CAREFULLY AND KEEP THEM FOR FUTURE REFERENCE.

Always follow the instructions. The correct use and maintenance of this product is essential.

Important safety information:

The child may be hurt if you do not follow these instructions. Adult assembly required. Never leave child unattended with this product. Do not use on raised surfaces. Never use on an elevated surface. Never use training seat on a full-sized toilet. Never lift or carry product with child on it. This product is not a toy. Do Not allow children to play with it. Discontinue use of product if damaged, broken or disassembled.

Max user weight 30 kg. Intended for children from 18 - 60 months.

INSTALL BATTERIES

- 1.** Remove toilet tank and turn over. Note. the sound unit is located at the top of the toilet tank.
- 2.** Using a Phillips head screwdriver (not included), carefully remove the screw on the battery door. Insert 2 x AAA batteries (not included) with correct polarity. Slide battery door to the back onto sound unit, securing with the screw.
- 3.** Reattach the toilet tank to the toilet base.

USE

- 4.** Place the potty on a level, flat surface. Sit child securely on the

toilet facing forward.

- 5.** Press the button located at the top of the toilet tank to activate flushing sounds.
- 6.** When child is done, empty the bowl and follow cleaning instructions.

CLEANING INSTRUCTIONS

- 7.** Remove the bowl from the base and flush contents. Wipe surface of the bowl with a damp sponge or cloth and mild liquid soap. Wipe surface again with clean water and towel to dry thoroughly. Main toilet base, lid and seat can be cleaned the same way. Do not immerse in water. Do not allow battery or sound unit (located in

the toilet tank) to become damp or wet. To remove lid for cleaning, gently pull lid hinge outward to unhook from toilet base.

FOR BEST PERFORMANCE

General battery information: Use only the recommended type of batteries. Do not mix different types of batteries. Do not mix old and new batteries. Remove the batteries from the product when not in use. Remove used batteries from the product and dispose of them properly. Do not charge non-rechargeable batteries. Before charging, remove the batteries from the product. The batteries can only be charged by an adult. Insert the batteries according to the correct polarization. Be careful not to short-circuit when inserting the batteries. Save the packaging for future reference. **ALWAYS BE AN ATTENDANCE WHEN INSERTING AND REPLACING BATTERIES.** Remove used batteries from the product. **RECYCLING OF BATTERIES AND OTHER WASTE ELECTRICAL APPLIANCES (WEEE):** Be aware of the importance of a clean environment, so never dispose of batteries or other electrical appliances in household waste, but in dedicated bins. Ask where in your environment the collection points are. Each of the products has a printed ingredient to help you decide how to sort. Products containing Pb, Cd and Hg are also not allowed to be disposed of as household waste. Proper and separate disposal of used product will help prevent possible

negative consequences for the environment and human health and promote the recycling of the materials from which the product is made. Improper disposal of the product by the user can harm the environment and human health..



Proper disposal of used equipment (Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE)) - products marked with this symbol must not be disposed of or thrown away with other household waste.



Proper disposal of used batteries in accordance with Directive 2013/56/EU on the disposal of batteries - products marked with this symbol must not be disposed of with household waste. Do not dispose of batteries in mixed municipal waste. Battery users should use the available collection network for the items, allowing them to be returned, recycled and disposed of. Within the EU, battery collection and recycling are governed by separate procedures. In case of doubt or questions, please contact your local collection network.

! ACHTUNG! VOR DER VERWENDUNG LESEN SIE AUFMERKSAM DIE GEBRAUCHSANWEISUNG UND HEBEN SIE SIE FÜR SPÄTER AUF.

Beachten Sie immer die Gebrauchsanweisung. Die richtige Verwendung und Pflege sind sehr wichtig.

Wichtige Sicherheitshinweise:

Nichtbeachtung der Anleitung kann zu Beschädigungen führen. Während der Verwendung muss die ganze Zeit eine erwachsene Person dabei sein. Lassen Sie das Kind nie allein ohne Aufsicht. Verwenden Sie nur auf einer ebenen Oberfläche. Nicht auf gehobenen Oberflächen verwenden. Stellen Sie das Töpfchen nicht auf die Toilette für Erwachsene. Heben und tragen Sie das Töpfchen nicht, wenn das Kind auf ihm sitzt. Das Produkt ist kein Spielzeug. Lassen Sie die Kinder nicht mit dem Produkt spielen. Falls es irgendwie beschädigt, gebrochen oder zerlegt ist, verwenden Sie es nicht mehr.

Max. Belastung: 30 kg. Geeignet für Kinder von 18 bis 60 Monate.

BATTERIEN EINSETZEN

1. Entfernen Sie den Spülkasten und drehen Sie ihn. Nicht vergessen: das Musik-Modul befindet sich auf dem Oberteil des Spülkastens.

2. Mit Hilfe des Schraubenziehers (nicht beigelegt) entfernen Sie den Deckel am Batteriefach. Setzen Sie 2 x AAA Batterien (nicht beigelegt) ein, dabei achten Sie auf die richtige Polarisierung. Bringen Sie wieder den Deckel ans Batteriefach an und schrauben Sie ihn fest.

3. Bringen Sie wieder den Spülkasten ans Töpfchen an.

VERWENDUNG

4. Stellen Sie das Töpfchen auf eine

ebene und harte Oberfläche. Setzen Sie vorsichtig Ihr Kind aufs Töpfchen, mit dem Gesicht nach vorne.

5. Aktivieren Sie das Musik-Modul – drücken Sie auf den Knopf, der sich oben auf dem Spülkasten befindet.

6. Wenn das Kind fertig ist, leeren Sie die Auffangschale und reinigen Sie sie gemäß der Anleitung.

REINIGUNGSANLEITUNG

7. Entfernen Sie aus dem Töpfchen die Auffangschale und gießen Sie den Inhalt in die Toilette und spülen Sie sie aus. Mit einem nassen Tuch und Seife reinigen Sie die Oberfläche der Auffangschale und dann spülen Sie sie mit reinem Wasser und trocknen Sie sie mit einem Handtuch ab.

Das Töpfchen, den Deckel und den Sitzteil reinigen Sie auch so. Nicht ins Wasser tauchen. Das Musik-Modul und die Batterien dürfen nicht in Kontakt mit Wasser oder Feuchtigkeit kommen. Den Deckel entfernen Sie (wenn Sie reinigen) so, dass Sie ihn ein wenig anheben und nach außen ziehen, somit nehmen Sie ihn aus den Stiften.

FÜR DAS BESTE FUNKTIONIEREN:

Informationen zum Akku: verwenden Sie nur die empfohlenen Batterien. Mischen Sie nicht Alkaline und Standard Batterien und Akkus. Mischen Sie keine alten und neuen Batterien. Entfernen Sie die Batterien, wenn Sie das Produkt nicht benutzen. Entfernen Sie verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach und entsorgen Sie sie entsprechend. Es sollte niemals versucht werden, eine nicht eindeutig als „wiederaufladbar“ gekennzeichnete Batterie aufzuladen. Wiederaufladbare Batterien müssen zum Aufladen aus dem Produkt genommen werden. Wiederaufladbare Batterien darf nur ein Erwachsener aufladen. Legen Sie die Batterien so ein, dass die Polarität jeder Batterie der Markierung in dem Batteriefach entspricht. Schließen Sie die Batterien nicht kurz. Die Verpackung heben Sie für später auf. **BEIM EINLEGEN UND AUSWECHSELN DER BATTERIEN SOLL IMMER UNTER AUFSICHT EINES ERWACHSENEN ERFOLGEN.** Entfernen Sie verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach. **VERWERTUNG DER BATTERIEN UND ANDERER ELEKTROGERÄTE (WEEE):** seien Sie sich der Wichtigkeit der sauberen Umwelt bewusst, deswegen legen Sie nie Batterien oder andere Elektrogeräte in den Hausmüll ab, aber in die dafür

gedachten Mülltonen. Beraten Sie sich, wo in Ihrer Umgebung solche Sammelpunkte sind. An jedem Produkt ist die Komponente/Symbole abgedruckt, die Ihnen beim Sortieren behilflich sein kann. Produkte, die Pb, Cd und Hg beinhalten, darf man auch nicht in den Hausmüll werfen. Richtige Müllentsorgung und Mülltrennung des verbrauchten Produkts wird dabei behilflich sein, negative Folgen für die Umwelt und für die Gesundheit der Menschen zu vermeiden und Recyceln der Materiale, aus denen das Produkt besteht. Falsche Entsorgung des Produktes vom Benutzer kann der Umwelt und der Gesundheit der Menschen schaden.



Ornungsgemäße Entsorgung gebrauchter Geräte (Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE)) – mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte dürfen nicht entsorgt oder mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden.



Fachgerechte Entsorgung von Altbatterien gemäß Richtlinie 2013/56/EU über die Entsorgung von Batterien – mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Entsorgen Sie Batterien nicht im gemischten Hausmüll. Batterienutzer sollten das verfügbare Sammelnetz für die Artikel nutzen, damit diese zurückgegeben, recycelt und entsorgt werden können. Innerhalb der EU gelten für die Sammlung und das Recycling von Batterien gesonderte Verfahren. Im Zweifelsfall oder bei Fragen wenden Sie sich bitte an Ihr lokales Sammelnetzwerk.

ISTRUZIONI PER L'USO! ATTENZIONE! PRIMA DELL'USO LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI E CONSERVARLE PER UN USO SUCCESSIVO.

Seguire sempre le istruzioni per l'uso. L'uso e una corretta manutenzione sono fondamentali. **Importanti informazioni di sicurezza:**

La mancata osservanza delle istruzioni può causare lesioni. È necessaria la supervisione costante di un adulto in ogni momento. Non lasciare mai un bambino solo e incustodito. Utilizzare solo su una superficie piana. Non utilizzare su superfici rialzate. Non posizionare il vasino su un water per adulti. Non trasportare o sollevare la vaschetta quando un bambino è seduto su di essa. Il prodotto non è un giocattolo. Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto. In caso di danni, rotture o smontaggio della vaschetta, non riutilizzarla. **Carico massimo dell'utente: 30 kg. Adatto a bambini dai 18 ai 60 mesi di età.**

INSERIMENTO DELLE PILE

1. Rimuovere la cassetta e capovolgerla. Ricordate: l'unità musicale si trova in cima alla cassetta.
2. Utilizzare un cacciavite (non in dotazione) per rimuovere il coperchio delle pile. Inserire 2 pile AAA (non fornite), assicurandosi che la polarizzazione sia corretta. Riposizionare il coperchio e fissarlo con un cacciavite.
3. Reinstallare la cassetta sulla base.

USO

4. Posizionare il vasino su una superficie piana e dura. Appoggiare con cautela il bambino sul "vaso", con il viso rivolto in avanti.

5. Attivare l'unità musicale – premere il pulsante situato sulla parte superiore della cassetta.

6. Quando il bambino ha completato la procedura, svuotare la vaschetta e pulirla secondo le istruzioni.

ISTRUZIONI PER LA PULIZIA

7. Togliere la vaschetta dalla base e versare il contenuto nel water e sciacquarlo. Pulire la superficie della vaschetta con una spugna umida e saponata, quindi risciacquare con acqua pulita e asciugare la superficie con un asciugamano. Pulire la base, il coperchio e la parte del sedile allo stesso modo. Non immergere in acqua. L'unità musicale e le pile non devono entrare in contatto con

acqua o umidità. Rimuovere il coperchio (in caso di pulizia) sollevandolo leggermente e tirandolo verso l'esterno per rimuoverlo dai perni.

PER MIGLIORARE LE PRESTAZIONI:

Informazioni generali sulle batterie: utilizzare solo il tipo di batterie consigliato. Non mischiare diversi tipi di batterie. Non mischiare batterie vecchie e nuove. Rimuovere le batterie dal prodotto quando non è in uso. Rimuovere le batterie usate dal prodotto e smaltirle correttamente. Non caricare batterie non ricaricabili. Prima di caricare, rimuovere le batterie dal prodotto. Le batterie possono essere caricate solo da un adulto. Inserire le batterie rispettando la corretta polarizzazione. Fare attenzione che non si verifichi un corto circuito durante l'inserimento delle batterie. Conservare la confezione per eventuale utilizzo in futuro. DURANTE L'INSERIMENTO E LA SOSTITUZIONE DELLE BATTERIE DEVE ESSERE SEMPRE PRESENTE UN ADULTO. Rimuovere le batterie usate dal prodotto. RICICLAGGIO DI BATTERIE E ALTRI RIFIUTI DI APPARECCHI ELETTRICI (RAEE): Bisogna essere consapevoli dell'importanza di un ambiente pulito, quindi non si devono mai smaltire le batterie o altri apparecchi elettrici nei rifiuti domestici, ma negli appositi contenitori. Chiedete dove sono i punti di raccolta nella vostra zona. Ciascuno dei prodotti ha un'etichetta stampata che vi aiuta a decidere come smaltire i prodotti. Anche i prodotti contenenti Pb, Cd e Hg non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Lo

smaltimento corretto e separato del prodotto usato aiuterà a prevenire possibili conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana e promuoverà il riciclaggio dei materiali di cui è composto il prodotto. Lo smaltimento improprio del prodotto da parte dell'utente può danneggiare l'ambiente e la salute umana.



Corretto smaltimento delle apparecchiature usate (Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)) - i prodotti contrassegnati con questo simbolo non devono essere smaltiti o gettati insieme agli altri rifiuti domestici.



Smaltimento corretto delle batterie usate in conformità alla Direttiva 2013/56/EU sullo smaltimento delle batterie: i prodotti contrassegnati con questo simbolo non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Non smaltire le batterie nei rifiuti urbani misti. Gli utenti delle batterie dovrebbero utilizzare la rete di raccolta disponibile per gli articoli, consentendone la restituzione, il riciclo e lo smaltimento. All'interno dell'UE, la raccolta e il riciclaggio delle batterie sono regolati da procedure separate. In caso di dubbi o domande, contatta la tua rete di raccolta locale.

! **MODE D'EMPLOI ! ATTENTION ! AVANT UTILISATION, LISEZ ATTENTIVEMENT LE MODE D'EMPLOI ET CONSERVEZ-LE POUR TOUTE UTILISATION ULTÉRIEURE.**

Suivez toujours les instructions. L'utilisation et l'entretien corrects de ce produit sont essentiels.

Informations importantes relatives à la sécurité :

L'enfant peut se blesser si vous ne suivez pas ces instructions.

Assemblage par un adulte requis. Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance avec ce produit. Ne pas utiliser sur des surfaces en hauteur.

Ne jamais utiliser sur des surfaces surélevées. N'utilisez jamais le pot d'apprentissage sur des toilettes standard. Ne soulevez ou ne transportez jamais le produit avec un enfant dessus. Ce produit n'est pas un jouet.

Ne laissez pas les enfants jouer avec. Cessez d'utiliser le produit s'il est endommagé, cassé ou démonté. **Poids maximum de l'utilisateur : 30**

kg. Destiné aux enfants âgés de 18 à 60 mois.

INSTALLATION DES PILES

1. Retirez le réservoir du pot de toilette et retournez-le. Remarque. L'unité de son se place en haut du réservoir du pot de toilette.

2. À l'aide d'un tournevis cruciforme (non fourni), retirez délicatement la vis du couvercle du compartiment à piles. Insérez 2 piles AAA (non incluses) en respectant la polarité. Faites glisser le couvercle du compartiment à piles vers l'arrière sur l'unité sonore, en le fixant avec la vis.

3. Rattachez le réservoir du pot de toilette à la base du pot.

UTILISATION

4. Placez le pot sur une surface stable

et plane. Asseyez l'enfant en toute sécurité sur le pot, face vers l'avant.

5. Appuyez sur l'un ou l'autre des boutons situés en haut du réservoir du pot de toilette pour activer les sons de chasse d'eau.

6. Lorsque l'enfant a terminé, videz la cuvette et suivez les instructions de nettoyage.

INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE

7. Retirez la cuvette de la base et rincez le contenu. Essuyez la surface de la cuvette avec une éponge ou un chiffon humide et un savon liquide doux. Essuyez à nouveau la surface avec de l'eau propre et une serviette

pour bien la sécher.

La base, le couvercle et le siège du pot de toilette principale peuvent être nettoyés de la même manière. Ne pas plonger dans l'eau. Ne laissez pas les piles ou l'unité sonore (située dans le réservoir du pot de toilette) devenir humide ou mouillée. Pour retirer le couvercle pour le nettoyage, tirez doucement la charnière du couvercle vers l'extérieur pour la décrocher de la base du pot de toilette.

POUR DE MEILLEURES PERFORMANCES :

Suivre la notice relative aux piles dans cette rubrique. Dans le cas contraire, la durée de vie de la pile peut être raccourcie, ou la pile peut fuir ou tomber en panne. Tenir les piles hors de portée des enfants. Ne pas mélanger piles neuves et usagées. Ne pas mélanger les piles alcalines, standard ou rechargeables. Vous devez utiliser seulement des piles de types semblables ou équivalents à ce qui est recommandé. Mettre les piles en place en respectant les polarités inscrites dans le compartiment prévu à cet effet. Ne pas court-circuiter les piles. Ne pas stocker les piles dans des lieux susceptibles de connaître des températures extrêmes (tels qu'un grenier, un garage, ou un véhicule automobile). Retirer les piles épuisées du compartiment. Ne jamais tenter de recharger une pile à moins qu'elle ne porte explicitement la mention « rechargeable ». Retirer les piles rechargeables du compartiment avant de procéder au chargement. Les piles rechargeables ne doivent être rechargées que sous la surveillance d'un adulte. N'utilisez pas de piles alcalines rechargeables avec un chargeur de batteries NiCd ou NiMH. Mettre les piles au rebut conformément au mode d'élimination adéquat. Avant de ranger un

produit pour une durée prolongée, retirer les piles de leur compartiment. Les piles usagées entraînent le dysfonctionnement du produit (son déformé). Chacun des composants électriques exigeant une tension de fonctionnement différente, remplacer les piles quand une des fonctions devient défectueuse. Gardez les liquides loin du produit. Un déversement pourrait affecter le son ou le fonctionnement du piano. Ne pas jeter ce produit ou ces piles au feu ; les piles pourraient exploser ou couler.



Élimination appropriée des équipements usagés (Directive 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)) - les produits marqués de ce symbole ne doivent pas être éliminés ou jetés avec les autres déchets ménagers.



Élimination appropriée des piles usagées conformément à la directive 2013/56/EU sur l'élimination des piles - les produits marqués de ce symbole ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Ne jetez pas les piles avec les déchets municipaux mixtes. Les utilisateurs de batteries doivent utiliser le réseau de collecte disponible pour les articles, permettant leur retour, leur recyclage et leur élimination. Au sein de l'UE, la collecte et le recyclage des piles sont régis par des procédures distinctes. En cas de doute ou de questions, veuillez contacter votre réseau de collecte local.

INSTRUCCIONES DE USO

¡ADVERTENCIA! LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES ANTES DE SU USO Y GUÁRDELAS PARA SU USO POSTERIOR.

Siga siempre las instrucciones de uso. El uso y mantenimiento adecuados son esenciales. **Información de seguridad importante:** El incumplimiento de las instrucciones puede provocar lesiones. Se requiere la supervisión de un adulto en todo momento durante el uso. No deje nunca a un niño desatendido. Utilícelo únicamente sobre una superficie plana. No utilizar sobre superficies elevadas. No coloque el orinal sobre la taza del váter de un adulto. No transporte ni levante el recipiente cuando el niño esté sentado en él. Este producto no es un juguete. No permita que los niños jueguen con el producto. Si el contenedor está dañado, roto o desmontado, no vuelva a utilizarlo. **Carga máxima del usuario: 30 kg. Adecuado para niños de 18 a 60 meses.**

COLOCACIÓN DE LAS PILAS

1. Retire el tanque y voltéelo. Recuerde: la unidad musical se encuentra en la parte superior del tanque.
2. Con un destornillador (no suministrado), retire la tapa del compartimento de las pilas. Inserte 2 pilas AAA (no suministradas), teniendo cuidado de que la polarización sea la correcta. Vuelva a colocar la tapa y fíjela con un destornillador.
3. Vuelva a colocar el tanque en la base.

USO

4. Coloque el orinal sobre una superficie plana y dura. Siente con cuidado al niño en el "inodoro", mirando hacia delante.

5. Active la unidad musical: pulse el botón situado en la parte superior del tanque.

6. Cuando el niño haya terminado, vacíe el recipiente y límpielo siguiendo las instrucciones.

INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA

7. Retire el recipiente de la base y vierta el contenido en una taza de inodoro real y aclárelo. Limpie la superficie de la taza con una esponja húmeda y agua jabonosa, después aclare con agua limpia y limpie la superficie con una toalla. Limpie la base, la tapa y el asiento siguiendo el mismo procedimiento. No los sumerja en agua. La unidad musical y las pilas no deben entrar en contacto con el agua o la humedad.

Para retirar la tapa (con fines de limpieza), levántela ligeramente y tire de ella hacia fuera para sacarla de los pasadores.

Para un mejor rendimiento:

Quite todo el material de embalaje y los componentes no utilizados antes del primer uso. Antes de cada uso, compruebe si hay daños visibles en el equipo. Si detecta algún daño, no utilice este equipo. Quite la película protectora del espejo antes de utilizarlo. Información de las Baterías Siga los lineamientos para las baterías en esta sección. De lo contrario, la vida de la batería podría reducirse o la batería podría tener una fuga o romperse. Siempre mantenga las baterías fuera del alcance de los niños. No combine baterías usadas con nuevas. No combine baterías alcalinas, estándar ni recargables. Se deben usar únicamente baterías del mismo tipo que las recomendadas o de un tipo equivalente. Instale las baterías de modo que la polaridad de cada una coincida con las marcas del compartimiento para baterías. No haga cortocircuito con las baterías. No almacene las baterías en áreas que tengan temperaturas extremas (como áticos, garajes o automóviles). Saque las baterías gastadas del compartimiento para baterías. Nunca intente recargar una batería, a menos que indique específicamente que es "recargable". Las baterías recargables deben retirarse del juguete antes de recargarse. Las baterías recargables sólo deberán recargarse con la supervisión de un adulto. No use baterías alcalinas recargables en un cargador de baterías Ni-Cad o Ni-MH. Utilice el método de eliminación correcto para las baterías. Retire las baterías antes de almacenar un producto durante un período prolongado. Las baterías débiles

hacen que el producto funcione en forma errática, es decir, con distorsión del sonido. Dado que cada componente eléctrico requiere una tensión de operación distinta, reemplace las baterías cuando falle alguna función. Mantenga los líquidos alejados del producto. Un derrame podría afectar el sonido o el funcionamiento. No deseche el producto ni las baterías en fuego, las baterías podrían explotar o tener una fuga.



Eliminación adecuada de equipos usados (Directiva 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE)) - los productos marcados con este símbolo no deben desecharse ni desecharse junto con otros residuos domésticos.



Eliminación adecuada de baterías usadas de acuerdo con la Directiva 2013/56/EU sobre eliminación de baterías: los productos marcados con este símbolo no deben desecharse con la basura doméstica. No deseche las baterías en la basura municipal mixta. Los usuarios de baterías deben utilizar la red de recogida disponible para los artículos, permitiendo su devolución, reciclaje y eliminación. Dentro de la UE, la recogida y el reciclaje de baterías se rigen por procedimientos separados. En caso de dudas o preguntas, comuníquese con su red de recolección local.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ.

Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες. Η σωστή χρήση και συντήρηση αυτού του προϊόντος είναι απαραίτητη. **Σημαντικές πληροφορίες ασφαλείας:** Το παιδί μπορεί να τραυματιστεί αν δεν ακολουθήσετε αυτές τις οδηγίες. Η συναρμολόγηση πρέπει να γίνεται από ενήλικα. Μην αφήνετε ποτέ το παιδί χωρίς επίβλεψη με αυτό το προϊόν. Μην το χρησιμοποιείτε σε υπερυψωμένες επιφάνειες. Μην το τοποθετείτε σε ψηλά σημεία. Μην χρησιμοποιείτε το εκπαιδευτικό κάθισμα σε κανονική λεκάνη τουαλέτας. Μην σηκώνετε ή μεταφέρετε το προϊόν με το παιδί επάνω του. Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με αυτό. Διακόψτε τη χρήση αν το προϊόν είναι κατεστραμμένο, σπασμένο ή αποσυναρμολογημένο. **Μέγιστο βάρος χρήστη: 30 κιλά. Κατάλληλο για παιδιά ηλικίας από 18 έως 60 μηνών.**

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

1. Αφαιρέστε το καζανάκι και γυρίστε το ανάποδα. Η ηχητική μονάδα βρίσκεται στο επάνω μέρος του καζανακιού.

2. Χρησιμοποιώντας ένα σταυροκατσάβιδο (δεν περιλαμβάνεται), αφαιρέστε τη βίδα από το καπάκι της μπαταρίας. Τοποθετήστε 2 μπαταρίες AAA (δεν περιλαμβάνονται) με σωστή πολικότητα. Σύρετε το καπάκι της μπαταρίας πίσω στη θέση του στην ηχητική μονάδα και ασφαλίστε με τη βίδα.

3. Επανατοποθετήστε το καζανάκι στη βάση της τουαλέτας.

ΧΡΗΣΗ

4. Τοποθετήστε το γιογιό σε επίπεδο, σταθερή επιφάνεια. Καθίστε το παιδί

με ασφάλεια επάνω στο γιογιό, με το πρόσωπο προς τα εμπρός.

5. Πατήστε το κουμπί στο επάνω μέρος του καζανακιού για να ενεργοποιήσετε τον ήχο ξεπλύματος.

6. Όταν το παιδί τελειώσει, αδειάστε το δοχείο και ακολουθήστε τις οδηγίες καθαρισμού.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ

7. Αφαιρέστε το δοχείο από τη βάση και αδειάστε το περιεχόμενο. Καθαρίστε την επιφάνεια του δοχείου με ένα υγρό σφουγγάρι ή πανί και ήπιο υγρό σαπούνι. Σκουπίστε ξανά με καθαρό νερό και στεγνό πανί έως ότου στεγνώσει εντελώς. Η κύρια βάση του γιογιό, το καπάκι και το κάθισμα μπορούν να καθαριστούν με τον ίδιο τρόπο. Μην το βυθίζετε στο νερό. Μην αφήνετε την ηχητική

μονάδα ή τη θήκη της μπαταρίας (μέσα στο καζανάκι) να βραχεί ή να μείνει υγρή. Για να αφαιρέσετε το καπάκι για καθαρισμό, τραβήξτε απαλά τον μεντεσέ του καπακιού προς τα έξω ώστε να απασφαλιστεί από τη βάση της τουαλέτας.

Για καλύτερη απόδοση:

Γενικές πληροφορίες για τις μπαταρίες: Χρησιμοποιείτε μόνο τον συνιστώμενο τύπο μπαταριών. Μην αναμιγνύετε διαφορετικούς τύπους μπαταριών. Μην αναμιγνύετε παλιές και νέες μπαταρίες. Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το προϊόν όταν δεν το χρησιμοποιείτε. Αφαιρέστε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες από το προϊόν και απορρίψτε τις σωστά. Μην φορτίζετε μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες. Πριν από τη φόρτιση, αφαιρέστε τις μπαταρίες από το προϊόν. Οι μπαταρίες μπορούν να φορτιστούν μόνο από ενήλικα. Τοποθετήστε τις μπαταρίες σύμφωνα με τη σωστή πολικότητα. Προσέξτε να μην βραχυκυκλώσετε κατά την τοποθέτηση των μπαταριών. Φυλάξτε τη συσκευασία για μελλοντική αναφορά. **ΠΑΝΤΑ ΝΑ ΕΠΙΒΛΕΠΕΤΕ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ.** Αφαιρέστε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες από το προϊόν. **ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ ΚΑΙ ΑΛΛΩΝ ΑΠΟΒΛΗΤΩΝ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ (ΑΗΗΕ):** Να γνωρίζετε τη σημασία ενός καθαρού περιβάλλοντος, επομένως μην απορρίπτετε ποτέ μπαταρίες ή άλλες ηλεκτρικές συσκευές στα οικιακά απορρίμματα, αλλά σε ειδικούς κάδους. Ρωτήστε πού βρίσκονται τα σημεία συλλογής στο περιβάλλον σας. Κάθε προϊόν έχει ένα τυπωμένο συστατικό που σας βοηθά να αποφασίσετε πώς να ταξινομήσετε. Προϊόντα που περιέχουν Pb, Cd και Hg επίσης δεν επιτρέπεται να απορριφθούν ως οικιακά

απορρίμματα. Η σωστή και χωριστή απόρριψη του χρησιμοποιημένου προϊόντος θα βοηθήσει στην πρόληψη πιθανών αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία και θα προωθήσει την ανακύκλωση των υλικών από τα οποία κατασκευάζεται το προϊόν. Η ακατάλληλη απόρριψη του προϊόντος από τον χρήστη μπορεί να βλάψει το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.



Σωστή απόρριψη χρησιμοποιημένου εξοπλισμού (Οδηγία 2012/19/ΕΕ για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού - ΑΗΗΕ): Τα προϊόντα που φέρουν αυτό το σύμβολο δεν πρέπει να απορρίπτονται ή να πετιούνται μαζί με τα άλλα οικιακά απορρίμματα.



Σωστή απόρριψη χρησιμοποιημένων μπαταριών σύμφωνα με την Οδηγία 2013/56/ΕΥ για την απόρριψη μπαταριών: Τα προϊόντα που φέρουν αυτό το σύμβολο δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες στα σύμμεικτα αστικά απόβλητα. Οι χρήστες μπαταριών πρέπει να χρησιμοποιούν το διαθέσιμο δίκτυο συλλογής για τα αντικείμενα, επιτρέποντάς τους να επιστραφούν, να ανακυκλωθούν και να απορριφθούν. Εντός της ΕΕ, η συλλογή και η ανακύκλωση μπαταριών διέπονται από ξεχωριστές διαδικασίες. Σε περίπτωση αμφιβολίας ή ερωτήσεων, επικοινωνήστε με το τοπικό σας δίκτυο συλλογής.

NAVODILA ZA UPORABO! POZOR! PRED UPORABO NATANČNO PREBERITE NAVODILA IN JIH SHRANITE ZA KASNEJŠO UPORABO.

Zmeraj upoštevajte navodila za uporabo. Pravilna uporaba in vzdrževanje sta ključnega pomena.

Pomembne varnostne informacije:

Neupoštevanje navodil lahko vodi do poškodb. Ves čas uporabe je potreben stalen nadzor odrasle osebe. Otroka nikoli ne pustite samega brez nadzora. Uporabljajte le na ravni površini. Ne uporabljajte na dvignjenih površinah. Nočne posode ne postavljajte na školjko za odrasle. Ne prenašajte ali dvigujte posode kadar otrok sedi na njej. Izdelek ni igrača. Otrokom ne dovolite, da se igrajo z izdelkom. V primeru kakršnih koli poškodb, loma ali če se posoda razstavi je več ne uporabljajte.

Maksimalna obremenitev uporabnika: 30 kg.

Primerno za otroke od 18 - 60 mesecev starosti.

VSTAVLJANJE BATERIJ

1. Snemite kotliček in ga obrnite
Pomnite: glasbena enota se nahaja na vrhu kotlička.

2. S pomočjo izvijača (ni priložen) odstranite pokrov na razdelku za baterije. Vstavite 2 x AAA bateriji (nista priloženi), pri tem pa pazite na pravilno polarizacijo. Ponovno namestite pokrov in ga s pomočjo izvijača pričvrstite.

3. Ponovno namestite kotliček na osnovo.

UPORABA

4. Nočno posodo postavite na ravno in trdo površino. Otroka previdno posedite na 'školjko', z obrazom obrnjenim naprej.

5. Aktivirajte glasbeno enoto – pritisnite na gumb, ki se nahaja na vrhu kotlička.

6. Ko otrok zaključi s postopkom, izpraznite posodo in jo očistite v skladu z navodili.

NAVODILA ZA ČIŠČENJE

7. Iz osnove odstranite posodo in vsebino izlijte v pravo školjko ter jo splaknite. Z vlažno gobo in milnico očistite površino posode, nato sperite s čisto vodo ter z brisačo obrišite površino. Osnova, pokrov in sedežni del čistite po enakem postopku. Ne potaplajte v vodo. Glasbena enota in baterije ne smejo priti v stik z vodo ali vlago. Pokrov odstranite (za primere čiščenja) tako, da ga nekoliko dvignete

in povlečete navzven, s čimer ga boste sneli iz zatičev.

Za najboljše delovanje:

Splošne informacije o baterijah: uporabljajte le priporočen tip baterij. Ne mešajte različnih tipov baterij. Ne mešajte starih in novih baterij. Odstranite baterije iz izdelka, kadar le-tega ne uporabljate. Izrabljene baterije odstranite iz izdelka in jih zavržite na pravilen način. Baterij, ki niso namenjene polnjenju, ne polnite. Pred polnjenjem, baterije odstranite iz izdelka. Baterije lahko polni le odrasla oseba. Baterije vstavite v skladu s pravilno polarizacijo. Pazite, da pri vstavljanju baterij ne pride do kratkega stika. Embalažo shranite za morebitno kasnejšo uporabo. **PRI VSTAVLJANJU IN MENJAVI BATERIJ NAJ BO VEDNO PRISOTNA ODRASLA OSEBA.** Izrabljene baterije odstranite iz izdelka. **RECIKLIRANJE BATERIJ IN OSTALIH ODPADNIH ELEKTRIČNIH NAPRAV (WEEE):** zavedajte se pomembnosti čistega okolja, zato nikoli ne odlagajte baterij ali ostalih električnih naprav med gospodinjske odpadke, ampak v za to namenjene zbiralnike. Posvetujte se, kje v vašem okolju so temu namenjena zbiralna mesta. Na vsakem izmed izdelkov je natisnjena sestavina, ki vam pomaga pri odločitvi kako sortirati. Izdelkov, ki vsebujejo Pb, Cd in Hg prav tako ni dovoljeno metati med gospodinjske odpadke. Pravilno in ločeno odstranjevanje odpadkov izrabljenega izdelka bo pomagalo preprečiti morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi ter spodbujalo recikliranje materialov iz katerih je izdelek izdelan. Nepravilno odstranjevanje izdelka s strani uporabnika lahko škoduje okolje in zdravju ljudi.



Pravilno odlaganje rabljene opreme (direktiva 2012/19/EU o odpadni električni in elektronski opremi (OEEEO)) – izdelki označeni s tem simbolom se ne smejo odlagati ali zavreči skupaj z drugimi gospodinjskimi odpadki.



Pravilno odlaganje izrabljenih baterij v skladu z direktivo 2013/56/EU o odstranjevanju baterij- izdelkov označenih s tem simbolom se ne sme odlagati med gospodinjske odpadke. Ne zavržite baterij ne zavržite v mešane komunalne odpadke. Uporabniki baterij morajo uporabiti razpoložljivo zbirno mrežo za predmete, kar omogoča njihovo vračilo, recikliranje in odlaganje. Znotraj EU zbiranje in recikliranje baterij urejajo ločeni postopki. V primeru dvomov ali vprašanj se obrnite na lokalno zbirno omrežje.

UPUTE ZA UPOTREBU! POZOR! **PRIJE UPOTREBE PAŽLJIVO** **PROČITAJTE UPUTE I SPREMITE IH** **ZA MOGUĆU KASNIJU UPOTREBU.**

Uvijek poštujujte upute za upotrebu. Pravilna upotreba i održavanje su veoma važni.

Važne sigurnosne informacije:

Nepoštivanje uputa može dovesti do ozljeda. Tijekom upotrebe potreban je stalni nadzor odrasle osobe. Dijete nikada nemojte ostavljati samo bez nadzora. Koristite samo na ravnoj površini. Nemojte koristiti na podignutim površinama. Mini toalet nemojte namještati na toalet za odrasle. Nemojte podizati niti prenositi toalet kada dijete sjedi na njemu. Proizvod nije igračka. Ne dozvolite djeci igranje proizvodom. U slučaju bilo kakvih oštećenja, loma ili ako se toalet rastavi, nemojte ga više koristiti.

Maksimalno opterećenje: 30 kg. Proizvod je namijenjen djeci od 18-60 mjeseci starosti.

UMETANJE BATERIJA

1. Skinite spremnik i okrenite ga. Važno: glazbena jedinica nalazi se na vrhu spremnika.

2. Pomoću odvijača (nije priložen) skinite poklopac na odjeljku za baterije. Umetnite 2 x AAA baterije (nisu priložene) pazeći na pravilnu polarizaciju. Ponovno namjestite poklopac i pričvrstite ga pomoću odvijača.

3. Ponovno namjestite spremnik na osnovu.

UPOTREBA

4. Mini toalet namjestite na ravnu

i tvrdnu površinu. Dijete pažljivo posjednite na dasku, obrazom okrenutim prema naprijed.

5. Aktivirajte glazbenu jedinicu – pritisnite gumb koji se nalazi na vrhu spremnika.

6. Kada dijete obavi nuždu, ispraznite posudu i očistite u skladu s uputama.

UPUTE ZA ČIŠĆENJE

7. Odstranite posudu iz osnove i izlijte sadržaj u pravi toalet te ga isperite. Vlažnom krpom i sapunicom očistite površinu posude, zatim isperite čistom

vodom te ručnikom obrišite površinu. Osnovu, poklopac i sjedeći dio čistite po istom postupku. Nemojte uranjati u vodu. Glazbena jedinica i baterije ne smiju doći u kontakt s vodom ili vlagom. Skinite poklopac (u slučaju čišćenja) tako da ga podignete i povučete prema van čime ćete ga odvojiti od osnove.

Za najbolje djelovanje proizvoda:

Opće informacije o baterijama: Ne kombinirajte različite tipove baterija. Ne upotrebljavajte istovremeno nove i stare baterije. Ukoliko proizvod ne upotrebljavate duže vrijeme, uklonite baterije iz proizvoda. Uvijek upotrebljavajte baterije istog tipa – ne kombinirajte različite marke i tipove baterija. Stavite baterije prema slikovnim uputama koje se nalaze na proizvodu odnosno ambalaži. Ne puniti nepunjive baterije. Prazne baterije odmah uklonite iz igračke. Obratite pozornost da prilikom stavljanja baterija ne dođe do kratkog spoja. **UPOZORENJE:** Ovaj proizvod nije pogodan za korištenje punjivih baterija. **RECIKLIRANJE BATERIJA I OTPADNE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME (WEEE):** Budite svjesni važnosti zaštite okoliša i nikad ne odlažite baterije i ostalu elektroničku opremu i uređaje u kućni otpad, već ih bacite u za to namijenjene spremnike. Posavjetujte se gdje se u vašem kraju nalaze za to namijenjeni spremnici. Na svaki pojedini proizvod je otisnut sastav koji pomaže prilikom sortiranja

otpada. Proizvode koji sadrže Pb, Cd i Hg nije dopušteno baciti u kućni otpad. Baterije zbrinite u skladu s uputama o sigurnom i pravilnom recikliranju – kada proizvod nakon duže uporabe više ne djeluje tj. ne djeluje optimalno.



Pravilno zbrinjavanje rabljene opreme (Direktiva 2012/19/EU o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (WEEE)) - proizvodi označeni ovim simbolom ne smiju se odlagati niti baciti s drugim kućnim otpadom.



Pravilno odlaganje iskorištenih baterija u skladu s Direktivom 2013/56/EU o odlaganju baterija - proizvodi označeni ovim simbolom ne smiju se odlagati s kućnim otpadom. Nemojte odlagati baterije u miješani komunalni otpad. Korisnici baterija trebali bi koristiti dostupnu mrežu za sakupljanje predmeta, omogućujući njihov povratak, recikliranje i zbrinjavanje. Unutar EU prikupljanje i recikliranje baterija regulirani su posebnim postupcima. U slučaju nedoumice ili pitanja, obratite se lokalnoj mreži prikupljanja.

ВАЖНО! ПРОЧИТАЈТЕ ГИ ИНСТРУКЦИИТЕ И ПРЕДУПРЕДУВАЊАТА ВНИМАТЕЛНО И ЧУВАЈТЕ ГИ ЗА ПОНАТАМОШНА УПОТРЕБА!

Предупредување: чувајте го за идна употреба. Прочитајте ги инструкциите внимателно пред составување и употреба и чувајте го упатството. секогаш следете ги инструкциите. Правилното одржување и составување на производот е најбитно.

Важни безбедносни информации:

Детето може да се повреди доколку не ги следите упатствата. Производот треба да го состави возрасно лице НИКОГАШ не го оставајте детето без надзор. Користете го само на рамна површина. НИКОГАШ не го користете на нерамна површина. Не го користете производот на голема ВЦ школка. НИКОГАШ не го кревајте или преместувајте производот додека детето го користи. Овој производ не е играчка. НЕ му дозволувајте на детето да си игра со него. Не го користете производот доколку е оштетен или скршен.

Максимална тежина: 30 кг.

ИНСТАЛАЦИЈА НА БАТЕРИИ

1. Отстранете го казанчето и превртете го. Забелешка: Копчето за звук се наоѓа на казанчето.
2. Со користење на штрафцигер (кој не е вклучен), внимателно извадете ги штрафовите од вратата за батерии. Ставете 2 x AAA батерии (кои не се вклучени) со правилна поларност. Лизнете ја вратичката и заштрафете ја.
3. Закачете го казанчето за ВЦ школката.

УПОТРЕБА

4. Ставете го нокширчето на рамна површина. Седнете го детето гледајќи нанапред.
5. Пристиснете го копчето за на казанчето за звуци.
6. Кога детето ќе заврши, испразнете го нокширот и следете ги упатствата за чистење.

УПАТСТВО ЗА ЧИСТЕЊЕ

7. Отстранете го нокширот и истурете ја содржината. Избришете ја површината со крпа намокрена со сапун или

блага течност. Избришете ја површината повторно со мокра крпа. Тоалетот се чисти на ист начин. НЕ го потопувајте во вода, НЕ дозволувајте батериите да се намократ. За да го острание, нежно повлечете го напред и ќе го одвоите никширот од базата.

Вметнување батерии:

Батериите ставете ги правилно како што е прикажано на амбалажата или производот. Користете ист тип на батерии. Истовремено менувајте ги батериите со нови. Не користете истовремено стари и нови батерии. Доколку не го користите овој производ подолг период извадете ги батериите. Празните батерии отстранете ги од играчката. Не користете батерии кои се полнат. Празните батерии фрлете ги во отпад наменет за таков вид отпадоци. Малите батерии држете ги подалеку од детето за да не дојде до задушување/давење. Не ги полнете батериите кои не се полнат. При ставање на батериите внимавајте на поларитетот. Предупредување: Овој производ не е погоден за употреба во батеријата. РЕЦИКЛИРАЊЕ НА БАТЕРИИ И ОСТАНАТИ ОТПАДИ СО ЕЛЕКТРИЧНИ УРЕДИ Сетете се за важноста на чиста околина, затоа никогаш не ги фрлајте батериите и останати електрични отпади со домашниот отпад, туку во контејнери наменети за овој вид отпад. Информирајте се за места

каде што се складираа овој вид отпад. Производите кои содржат Pb, Cd i Hg не се дозволени да се фрлаат со домашниот отпад.



Правилно отстранување на искористената опрема (Директива 2012/19/EU за отпадна електрична и електронска опрема (WEEE)) - производите означени со овој симбол не смеат да се фрлаат или фрлаат со друг отпад од домаќинството.



Правилно отстранување на искористените батерии во согласност со Директивата 2013/56/EU за отстранување на батериите - производите означени со овој симбол не смеат да се фрлаат со отпадот од домаќинството. Не фрлајте ги батериите во мешан комунален отпад. Корисниците на батерии треба да ја користат достапната мрежа за собирање на артиклот, овозможувајќи нивно враќање, рециклирање и отстранување. Во рамките на ЕУ, собирањето и рециклирањето на батериите се регулирани со посебни процедури. Ако се сомневате или не сте сигурни, контактирајте со вашата локална мрежа за собирање.

THE MOST
Beautiful
MOMENTS
WITH YOUR
CHILD

Apollo d. o. o.,
Puhova ulica 18, 2250 Ptuj, SI
E: info@apollo.si W: www.apollo.si

Apollo HR d. o. o.,
Pustodol Začretski 19 a,
49223 Sveti Križ Začretje, HR
E: info@apollo.hr W: www.apollo.hr

Увозник и дистрибутер за С.Македонија:
Аполло МК ДООЕЛ,
ул. Перо Наков бр. 124, 1000 СКОПЈЕ, МК
E: uprava@apollomk.mk W: www.apollogroup.eu

Made in China / Hergestellt in China / Prodotto in Cina /
Fabriqué en Chine / Fabricada en China / Κατασκευάζεται στην Κίνα
Izdelano na Kitajskem / Zemlja porijekla: Kina / Произведено во Кина

free**ON**